



Bruxelles, 20.5.2015.
COM(2015) 212 final

2015/0108 (NLE)

Prijedlog

UREDBE VIJEĆA

o izmjeni Uredbe (EU) 2015/104 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti

OBRAZLOŽENJE

1. KONTEKST PRIJEDLOGA

Uredbom Vijeća (EU) 2015/104 utvrđene su ribolovne mogućnosti za 2015. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova, koje se primjenjuju u vodama Unije te za plovila Unije u određenim vodama izvan Unije. Te se ribolovne mogućnosti obično mijenjaju nekoliko puta tijekom razdoblja u kojem su na snazi.

2. REZULTATI SAVJETOVANJA SA ZAINTERESIRANIM STRANAMA I OCJENE UTJECAJA

Uvođenje ograničenja ulova za određene vrste ribolovnih alata i uporaba područja zabrane ribolova teme su o kojima se opširno raspravljalo s državama članicama. Od država članica tražilo se da odrede posebni ribolov lubina te utvrde kako mogu smanjiti ulov lubina i njegovu smrtnost u svojim ribarstvima.

Kao odgovor Francuska i Ujedinjena Kraljevina odredile su niz ograničenja ulova i njihove učinke na razne ribolovne aktivnosti povezane s lubinom.

3. PRAVNI ELEMENTI PRIJEDLOGA

Predloženim izmjenama Uredba (EU) 2015/104 izmijenila bi se kako je opisano u nastavku.

Međunarodno vijeće za istraživanje mora (ICES) objavilo je u lipnju 2014. znanstvene savjete za taj stok, koji od 2012. naglo opada. Nadalje, prema mišljenju Znanstvenog, tehničkog i gospodarskog odbora za ribarstvo (STECF) trenutačne su se nacionalne mjere za zaštitu lubina općenito pokazale neučinkovitima. Lubin je vrsta koja kasno sazrijeva i sporo raste. Trenutačno je stopa ribolovne smrtnosti za ovaj stok četiri puta viša od razine kojom bi se osigurao najveći održivi prinos (NOP). Stok lubina u Keltskom moru, kanalu La Manche, Irskom moru i južnom Sjevernom moru (zone ICES-a IV.b, c i VII.a, d – h) i dalje je u kritičnom stanju. Stoga je potrebno u najvećoj mogućoj mjeri smanjiti ulov tog stoka kako bi se potaknula i zaštitila njegova obnova.

Hitne mjere na temelju članka 12. Uredbe (EU) br. 380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o zajedničkoj ribarstvenoj politici provedene su već u siječnju 2015. radi hitne zaštite agregacija u mrijestu. Tom se uredbom pruža privremena zaštita. Komisija je jasno istaknula da su hitne mjere prvi od tri dijela mjera upravljanja koje je potrebno poduzeti u 2015. te da surađuje s državama članicama kako bi razvile sljedeće dijelove. Prva izmjena Uredbe (EU) 2015/104 o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti već je donesena radi uvođenja ograničenja ulova za rekreativne ribiče te predstavlja drugi dio mjera upravljanja ribolovom lubina.

Ovaj prijedlog predstavlja treći dio mjera o kojima se raspravljalo s državama članicama s ribolovnim interesima u tom stoku. One obuhvaćaju uvođenje mjesečnih ograničenja ulova za određene ribolovne aktivnosti i zabranu kojom se podupiru mjere očuvanja koje je Irska već poduzela, s obzirom na to da je irskim nacionalnim zakonodavstvom irskim plovilima zabranjeno komercijalno iskorištavanje stoka lubina. Uvođenje usporedive zabrane i njezina primjena na sva plovila iz EU-a aktivna u tom području povoljno bi utjecali na taj stok, sprječavajući razvoj novog ciljanog ribolova i njegovo premještanje na to područje. Stoga se predlaže uvođenje zabrane u zone ICES-a VII.a – c, g, j – k, uz određena dopuštenja ribolova u teritorijalnom moru Ujedinjene Kraljevine za male flote. Izlov bi se trebao smanjiti i u zonama ICES-a IV.b, c i VII.d, e, f, h uvođenjem mjesečnih ograničenja ulova.

Lubini se love u različitim vrstama slučajnog i ciljanog ribolova. Smatra se da bi ograničenje ulova ponajprije utjecalo upravo na izlov lubina te da bi zahvaljujući njemu ribari mogli prilagoditi ribolovne aktivnosti radi smanjenja ulova. Ograničenja ulova određena su kako bi se omogućilo iskrcavanje slučajnog ulova.

Prijedlog

UREDBE VIJEĆA

o izmjeni Uredbe (EU) 2015/104 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 43. stavak 3.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Međunarodno vijeće za istraživanje mora (ICES) objavilo je u lipnju 2014. znanstvene savjete o stoku lubina u sjeveroistočnom Atlantiku te je potvrdilo da taj stok od 2012. naglo opada. Osim toga, Znanstveni, tehnički i gospodarski odbor za ribarstvo (STECF) ocijenio je zaštitu lubina postojećim nacionalnim mjerama te ih, općenito, smatra nedjelotvornima. Lubin je vrsta koja kasno sazrijeva i sporo raste. Trenutačno je ribolovna smrtnost lubina u sjeveroistočnom Atlantiku četiri puta viša od razine kojom bi se osigurao najveći održivi prinos (NOP).
- (2) Provedbenom uredbom (EU) 2015/111¹, koja se temelji na članku 12. Uredbe (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća², Komisija je donijela hitne mjere za smanjenje ribolovne smrtnosti uzrokovane pelagijskim plovilima kojima se love agregacije lubina u mrijestu.
- (3) Uredba Vijeća (EU) 2015/104³ izmijenjena je Uredbom Vijeća (EU) 2015/523⁴, u cilju smanjenja utjecaja rekreacijskog ribolova na ribolovnu smrtnost.
- (4) Potrebno je dodatno smanjenje ulova te bi stoga ulov ciljanog ribolova trebalo smanjiti uvođenjem mjesečnih ograničenja ulova u zonama ICES-a IV.b i IV.c te VII.d, VII.e, VII.f and VII.h. Mjesečna ograničenja ulova trebala bi se primjenjivati i za teritorijalno more Ujedinjene Kraljevine u zonama ICES-a VII.a i VII.g. Tom bi se mjerom trebalo omogućiti ribarima da prilagode sadašnje ribolovne aktivnosti kako bi se izbjegao ulov lubina, a da im se pritom dopusti zadržati razinu slučajnog usputnog ulova.

¹ Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/111 od 26. siječnja 2015. o utvrđivanju mjera za ublažavanje ozbiljne ugroze očuvanja stokova lubina (*Dicentrarchus labrax*) u Keltskom moru, kanalu La Manche, Irskom moru i južnom Sjevernom moru (SL L 20, 27.1.2015., str. 31.).

² Uredba (EU) br. 380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredaba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredaba (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

³ Uredba Vijeća (EU) 2015/104 od 19. siječnja 2015. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2015. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koje se primjenjuju u vodama Unije te za plovila Unije u određenim vodama izvan Unije, o izmjeni Uredbe (EU) br. 43/2014 i o stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 779/2014 (SL L 22, 28.1.2015., str. 1.).

⁴ Uredba Vijeća (EU) 2015/523 od 25. ožujka 2015. o izmjeni uredaba (EU) br. 43/2014 i (EU) 2015/104 u pogledu određenih ribolovnih mogućnosti (SL L 84, 28.3.2015., str. 1.).

- (5) Mjere očuvanja koje je poduzela Irska trebale bi se održati i proširiti kako bi se njima obuhvatila sva plovila Unije aktivna u zonama ICES-a VII.b, VII.c, VII.j i VII.k. Te bi se mjere trebale primjenjivati i u zonama ICES-a VII.a i VII.g, isključujući vode unutar 12 nautičkih milja od polazne linije pod suverenitetom Ujedinjene Kraljevine.
- (6) Ulov lubina trebao bi se pratiti na mjesečnoj osnovi prikupljanjem podataka od država članica.
- (7) Uredbu (EU) 2015/104 stoga na odgovarajući način treba izmijeniti.
- (8) Zbog hitnosti ova bi Uredba trebala stupiti na snagu sljedećeg dana od dana objave,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

Članak 1.

U Uredbu (EU) 2015/104 umeće se sljedeći članak 9.a:

„Članak 9.a

Mjere koje se odnose na lubina

1. Plovilima Unije zabranjuje se loviti, zadržavati na plovilu, premještati, prekravati ili iskrcavati količine lubina koje premašuju granice iz stavka 2. ulovljene u sljedećim područjima:
 - (a) zone ICES-a IV.b, IV.c, VII.d, VII.e VII.f i VII.h;
 - (b) vode unutar 12 nautičkih milja od polazne linije pod suverenitetom Ujedinjene Kraljevine u zonama ICES-a VII.a i VII.g.
2. Za potrebe stavka 1. primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova:

Vrsta alata	Najveći dopušteni ulov lubina po plovilu u svakom kalendarskom mjesecu (u kg)
OTM ili PTM, pelagijske kočee ili pelagijske povlačne mreže	1500
OTB, sve vrste pridnenih povlačnih mreža uključujući danske / škotske potegače	1500
Sva plovila s mrežama (GN), sav ribolov lebdećim mrežama i (trostrukim) mrežama stajaćicama	1000
Sva plovila za polaganje dubinskog parangala (LL), sav ribolov parangalima ili štapovima	1000
Okružujuće mreže plivarice	3000

3. Za plovila Unije koja upotrebljavaju više od jednog alata u jednom kalendarskom mjesecu primjenjuje se najniže ograničenje ulova iz stavka 2. za svaki alat.
4. Ograničenja ulova iz stavka 2. ne prenose se iz jednog mjeseca u drugi i s jednog plovila na drugo.
5. Plovilima Unije zabranjuje se zadržavati na plovilu, prekravati, premještati ili iskravati lubine ulovljene u zonama ICES-a VII.b, VII.c, VII.j i VII.k te u vodama zona ICES-a VII.a i VII.g koje su udaljene više od 12 nautičkih milja od polazne linije pod suverenitetom Ujedinjene Kraljevine.
6. Države članice izvješćuju Komisiju o ulovu lubina po plovilu uz navođenje vrste upotrijebljenog alata najkasnije 14 dana od kraja svakog mjeseca.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu

*Za Vijeće
Predsjednik*